



Temeljem članka 15. Zakona o Upravi za neizravno oporezivanje ("Službeni glasnik BiH", broj 89/05) i članka 61. stavak 2. Zakona o upravi ("Službeni glasnik BiH", broj 32/02), ravnatelj Uprave za neizravno oporezivanje Bosne i Hercegovine d o n o s i

INSTRUKCIJU O UVJETIMA I NAČINU IZDAVANJA POTVRDE O IZRAVNOM TRANSPORTU

GLAVA I. UVODNE I ZAJEDNIČKE ODREDBE

Članak 1. (Predmet)

Ovom Instrukcijom se detaljnije propisuju uvjeti za izдавanje potvrde o izravnom transportu, podnošenje zahtjeva, prilaganje potrebne dokumentacije, carinski nadzor i evidencija.

Članak 2. (Izravni transport)

„Izravni transport“ je tranzit preko teritorije Bosne i Hercegovine bez pretovara ili privremenog uskladištenja robe, osim ako je roba u tim situacijama ostala pod carinskim nadzorom.

Članak 3. (Pravna osnova)

Oblast koja je predmet ove Instrukcije je regulirana:

a) odredbama članka 13. Protokola 2 o definiciji pojma "proizvoda s podrijetlom" i načinima administrativne suradnje, koji je sastavni dio Privremenog sporazuma o trgovini i trgovinskim pitanjima između Europske zajednice i Bosne i Hercegovine ("Službeni glasnik BiH" – Međunarodni ugovori, broj 5/08).

b) odredbama članka 13. Protokola o definiciji pojma "proizvoda s podrijetlom" i načinima administrativne suradnje, koji je sastavni dio bilateralnog Ugovora o slobodnoj trgovini između Bosne i Hercegovine i Republike Turske ("Službeni glasnik BiH" – Međunarodni ugovori, broj 6/03) i

c) odredbama članka 13. Aneksa 4 Protokola o definiciji pojma "proizvodi s podrijetlom" i načinima administrativne suradnje Sporazuma o izmjeni i pristupanju Centralnoeuropskom sporazumu o slobodnoj trgovini (CEFTA 2006), ("Službeni glasnik BiH" – Međunarodni ugovori, broj 9/07).

GLAVA II. POSTUPAK IZDAVANJA POTVRDE O IZRAVNOM TRANSPORTU

Članak 4. (Izgled i sadržaj Zahtjeva i Potvrde)

Izgled i sadržaj Zahtjeva za potvrdu o izravnom transportu (u prvom dijelu) i Potvrde o izravnom transportu (u drugom dijelu), propisani su na Obrascu I, koji čini sastavni dio ove Instrukcije.

Članak 5. (Podnošenje zahtjeva)

- (1) Popunjeno Zahtjev za Potvrdu o izravnom transportu na Obrascu I, zajedno s prijevoznom prijavom, podnosi pošiljatelj robe nadzornoj carinskoj ispostavi u dva primjerka.
- (2) Zahtjev sadržava sljedeće podatke:
 - a) precizan opis robe,
 - b) datum istovara i ponovnog utovara,
 - c) podatke o transportnom sredstvu i
 - d) opisane uvjete u kojima se roba nalazila.

Članak 6. (Postupak nadzorne carinske ispostave)

- (1) Nadzorna carinska ispostava, ukoliko ocijeni da su ispunjeni uvjeti propisani člankom 5. stavak (2) ove Instrukcije, ovjerava Potvrdu, oba primjerka, od kojih jedan primjerak vraća podnositelju zahtjeva, a drugi arhivira.
- (2) U slučaju upotrebe TIR Karneta nadzorna carinska ispostava, ukoliko ocijeni da su ispunjeni uvjeti propisani člankom 5. stavak (2) ove Instrukcije, ovjerava Potvrdu i jedan primjerak vraća podnositelju zahtjeva, a drugi primjerak arhivira zajedno s kuponom lista 2 (zelene boje).

Članak 7. (Postupak naknadnog izdavanja)

- (1) Nadzorna carinska ispostava, koja raspolaže sa svim podatcima u svezi s pošiljkom koja je bila u tranzitnom postupku preko teritorije BiH, može naknadno izdati potvrdu o izravnom transportu.
- (2) Zahtjev za naknadno izdavanje Potvrde o izravnom transportu pošiljatelj robe podnosi nadzornoj carinskoj ispostavi, u dva primjerka.
- (3) Nadzorna carinska ispostava, ukoliko ocijeni da su ispunjeni uvjeti iz članka 5. stavak (2) ove Instrukcije, ovjerava potvrdu, na kojoj upisuje riječi "naknadno izdato" i jedan primjerak vraća podnositelju zahtjeva, a drugi arhivira.

Članak 8.
(Postupak izdavanja potvrde za robu u skladištu ili u slobodnoj zoni)

(1) U slučaju da je roba bila u postupku carinskog skladištenja ili je bila uvezena u slobodnu zonu, Potvrdu o izravnom transportu izdaje nadzorna carinska ispostava.

(2) Nadzorna carinska ispostava, ukoliko su ispunjeni uvjeti iz članka 5. stavak (2) ove Instrukcije, ovjerava potvrdu u tri primjerka, od kojih jedan primjerak vraća pošiljatelju robe, drugi vraća skladištu ili slobodnoj zoni, a treći arhivira.

Članak 9.
(Odbijanje zahtjeva)

(1) Nadzorna carinska ispostava ne ovjerava potvrdu o izravnom transportu, kao ni potvrdu o naknadnom izdavanju, ako ustanovi da:

- (a) su carinska obilježja bila oštećena,
- (b) da je pretovar robe bio izvršen bez dozvole carinskog organa ili bez carinskog nadzora,
- (c) da je roba bila uskladištena u skladištima koja nisu pod carinskim nadzorom ili,
- (d) u svim drugim slučajevima ako roba nije bila na propisan način pod carinskim nadzorom.

(2) Šef nadzorne carinske ispostave, u postupku odlučivanja po zahtjevu za potvrdu o izravnom transportu, u slučajevima navedenim u stavku (1) ovoga članka, donosi odluku o odbijanju zahtjeva u skraćenom postupku, u vidu zabilješke.

Članak 10.
(Nadzor i evidencija)

- (1) Nadzorna carinska ispostava vodi evidenciju izdanih Potvrda o izravnom transportu.
- (2) Evidencija treba uključivati: naziv regionalnog centra, naziv i šifru carinske ispostave, redni broj i datum izdane potvrde, evidencijski broj i datum izlaza robe iz carinskog područja BiH.

Članak 11.
(Čuvanje dokumentacije)

Nadzorna carinska ispostava čuva potvrde o izravnom transportu zajedno s dokumentima koji su bili osnova za njihovo izdavanje, tri godine.

GLAVA III. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 12.
(Sastavni dio)

Sastavni dio ove Instrukcije čini Obrazac I.

Članak 13.
(Primjena instrukcije)

Ova Instrukcija se počinje primjenjivati osmoga dana od dana objave u "Službenom glasniku BiH", a biti će objavljena i na web stranici Uprave za neizravno oporezivanje Bosne i Hercegovine.

Broj: 02-2 507/09

Datum: 04.02.2009. godine

RAVNATELJ
Kemal Čaušević

OBRAZAC I/ APPLICATION IFORM I

ZAHTEV ZA POTVRDU O IZRAVNOM TRANSPORTU

REQUEST FOR CERTIFICATE OF DIRECT CONSIGNMENT

Na temelju Zakona o upravnom postupku BiH („Službeni glasnik BiH”, br. 29/02, 12/04, 88/07), podnosimo zahtjev za Potvrdu o izravnom transportu za dolje navedenu robu:

By virtue of the General Administrative Procedure Act , (“Official Gazette of BiH No. 29/02, 12/04, 88/07), we apply for certificate of direct consignment for the goods referred below:

opis robe.....
description of goods

predloženo carinskoj ispostavi....., dana, date
were presented to the BIH Customs office

prijevozno sredstvo (vrsta i reg. oznake)
on the means of transport (mode and reg. No.)

istovareno, dana: utovareno, dana:
unloaded (date) *loaded (date)*

na prijevoznom sredstvu (vrsta i reg. oznaka)
on the means of transport (mode and reg. No.)

u pakiranju br. vrsta pakiranja
in packages *No* *kind of packages*

oznake bruto težina kg
marks *gross weight*

vlasništvo..... iz
being the ownership of *from*

prešla carinsko područje BiH, bila pod carinskim nadzorom i na njoj nisu bili vršeni drugi postupci osim pretovara, ponovnog utovara ili postupaka za očuvanje robe u dobrom stanju.

were in transit through the BiH territory, being under the customs control and have not undergone operations other than unloading, reloading or any operation designed to preserve them in good condition

od dana do dana
from *to*

i napustit će/la BiH preko graničnog prijelaza
and left the Community via the Customs office

Povrda se izdaje na zahtjev (ime, puna adresa)
The Certificate is issued at the request of (name, full address)

.....
.....
.....
Potpis/signature *Mjesto i datum*.....
Place and date

POTVRDA O IZRAVNOM TRANSPORTU *CERTIFICATE OF DIRECT CONSIGNMENT*

Bosna i Hercegovina
Uprava za neizravno-neizravno oporezivanje



Босна и Херцеговина
Управа за индиректно опорезивање

Potvrđujemo točnost gore navedenih podataka:
It is hereby certified that the particulars above are accurate:

Regionalni centar.....
Customs Directorate

Carinska ispostava
Customs Office

Račun/No.:

Datum/Date:

Evidencijski broj, datum:
Reg. No, date:

Pečat i potpis šefa carinske ispostave
Stamp of issuing Customs office and signature